

Prezada Senhora, Prezado Senhor,

Em 2007 e 2009, os operadores designados do Chile e da Finlândia lançaram uma campanha filatélica destinada a chamar a atenção sobre a alteração do clima e sobre o aquecimento dos pólos e glaciares. O objectivo do projecto era emitir um selo sobre o tema «Preservação dos pólos e glaciares»

Dado o interesse suscitado pelas regiões polares e pela vulnerabilidade dos seus glaciares, cerca de quarenta países, todos com um papel chave a desempenhar na luta contra a alteração do clima, acolheram favoravelmente o projecto.

Esta campanha foi levada a cabo com sucesso e o operador designado da Finlândia gostaria de partilhar a sua experiência e oferecer a possibilidade a todos os outros países do mundo de emitir um selo sobre este tema.

Por conseguinte, a Secretaria Internacional da UPU convida os operadores designados dos Países-membros da União a incluir no seu programa filatélico de 2010 ou 2011 um ou vários selos, bem como os produtos filatélicos relacionados com o tema «Preservação dos pólos e glaciares».

Cada país participante emitirá selos em 2010 e 2011 em função do seu próprio programa e decidirá individualmente sobre o tema que ilustrará as suas emissões. O símbolo do cristal de gelo, comum a todas as emissões, deveria figurar em cada emissão, a fim de maximizar o impacto destes selos. É igualmente possível ter um logotipo especialmente concebido para esta ocasião. Informações técnicas completas relativas à utilização do símbolo são fornecidas no anexo 1. Directivas figuram igualmente no anexo 2.

Solicita-se aos operadores designados que prevêem emitir um ou vários selos que informem a Secretaria Internacional e lhe enviem um espécime dos produtos considerados. Para mais informações relativas à emissão de selos sobre o tema «Preservação dos pólos e glaciares», queira contactar:

K.J.S McKeown
Directeur du développement des marchés
Union postale universelle

Telefone: (+41 31) 350 31 23
Telefax: (+41 31) 351 02 66
Correio electrónico: ken.mckeown@upu.int

Ou

Jean-François Logette
Expert en philatélie
Chef du programme «Philatélie et CRI»
Union postale universelle

Telefone: (+41 31) 350 31 22
Telefax: (+41 31) 351 02 66
Correio electrónico: jf.logette@upu.int

Apresento-lhe, prezada Senhora, prezado Senhor, os meus protestos de elevada estima e consideração.

K.J.S McKeown
Director do Desenvolvimento dos Mercados

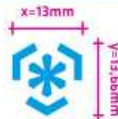
Anexo 1

Símbolo comum para os selos postais sobre o tema da preservação dos pólos e glaciares e da alteração do clima

Os selos postais são apresentados numa folha miniatura de 80 x 120 mm e podem ser dispostos vertical ou horizontalmente. O símbolo, representando um cristal de gelo, deve figurar na folha miniatura mas não necessariamente nos selos.

1. Dimensão do símbolo

A largura original do símbolo é de 13 mm. A dimensão do símbolo pode ser ajustada nos limites razoáveis.



2. a) e b) Cor do símbolo

O símbolo pode ser impresso em azul ou em branco (negativo). As tonalidades de azul recomendadas são as seguintes:

- Azul claro: C30 M5.
- Azul vivo: C100 M10.
- Azul escuro: C100 M80 K20.

As impressões do símbolo em preto não são autorizadas.

Para os tons escuros, convém utilizar o azul escuro.

As outras cores (vermelho, verde, etc.) não são autorizadas, mas certas técnicas específicas, como a holografia ou a impressão sob forma pelicular são autorizadas.



3. Rotação do selo

A rotação de 180°, ou a projecção simétrica sobre o eixo horizontal, são autorizadas. Além disso, o símbolo também pode ser invertido.



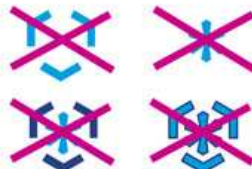
4. Zona de protecção

O símbolo pode ser colocado no topo da fotografia, da pintura ou do desenho. No entanto, é recomendado não inserir texto ou outros elementos gráficos perto do símbolo. A zona de protecção deve estender-se em de cerca de um terço da largura do símbolo, em redor do símbolo.



5. Outras recomendações

O símbolo só deve ser utilizado como um todo. A utilização parcial do símbolo não está autorizada. Não é autorizado utilizar mais de uma cor. Não é autorizado utilizar uma cor diferente para a circunferência do símbolo.



Directivas

Tema: esta emissão filatélica tem por tema a preservação dos pólos e glaciares. Este tema deveria figurar na folha miniatura na língua ou línguas do país.

Data de emissão: de preferência durante o ano de 2011 (ou no fim de 2010). Quanto maior for o número de países a emitir selos postais simultaneamente, maior será a cobertura mediática.

Formato: uma folha miniatura rectangular (cerca de 120 x 180 mm) formada por dois selos. O valor facial total dos dois selos da folha miniatura não deve ser superior a 2 EUR. Se necessário, os selos também podem ser emitidos individualmente.

Características comuns: o tema «preservação dos pólos e glaciares» deveria ser mencionado na folha miniatura.

O símbolo do cristal de gelo, comum a todos os selos, pode ser realizado de acordo com diversos métodos de impressão.